

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de livraison	CITROEN	B F Série B G (C 35 D) (Empattement 4200 mm)	CH 3170 44
Constructeur	Société Anonyme Automobiles CITROEN, Paris (F)		
Identification	"Type BF Série BG" sur plaquette du constructeur, "BF-BG...BG" préfixe au No du châssis ou "VF7BFBG...BG..." chiffres fixe au No du châssis		
Plaquette constructeur	dans le compartiment du moteur, à droite, sur l'avant		
N° du châssis	dans le compartiment du moteur, à droite, sur l'avant		
Identification du moteur	"B25/637" à l'arrière, à gauche (soulever le couvercle, dans la cabine)		
Importateur principal	CITROEN (SUISSE) SA, 27, route des Acacias, 1211 Genève		
Véhicule homologué	---		

Châssis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4
Direction	mécanique
Transmission	mécanique synchronisée
Nombre de vitesses	4 Entraînement sur roues avant
Frein de service	*
Frein auxiliaire	mécanique, à disque, sur l'arbre de la boîte c.v. resp. sur les roues avant
Frein d'arrêt	idem au frein auxiliaire
Ralentisseur	---
Contrôle 2 circuits	**)

Moteur			
Marque	CITROEN	Type	B25/637
Construction	en ligne	Temps	4
Carburant	D	Position	avant
Refroidissement	eau	Nombre cylindres	4
Alésage	93	Course	92
Cylindrée	2499	CV-impôt	12,73
Puissance en kW	50	& t/min	4000
CV	69 DIN		
Bruit à l'arrêt	75 dB/A	à t/min	3000 x)
Silencieux	2 pots 422x200x160 mm / 322x170x100 mm		
Mesure des gaz	ECE-24; Bacharach = 3,0		
Déparasitage	---		

Carrosserie	
fourgon avec/sans fenêtres §§)	
Nombre de portes	3 - 4
Indic. vitesse	km/h
Carintures sécurité	Ar4(E) / B (E)
Rétroviseurs	2/ extérieurs
Cale	---
Atelage	---
Antivol	---
Nombre de places	t 3 ou 2 av. centre ar
Dimensions §)	
Longueur	intérieur 4000 extérieur 5961 Empattements 4200 (moyenne)
Largeur	1800 1990
Essieu double	av ar
Hauteur	1820 2370
Voie	av 1666 ar 1692
Hauteur s.d.	(1970) (2520)
Voies	av - ar -
Porte à faux	av - ar
Braquage s	g 14300 d 14300
Distance volant - vers l'avant du véhicule -	

Poids			
avant	620	total	1865 §)
Poids à vide	1245		
Charge utile	565		1635
Poids total	1810		3500
Garantie fabr.	1850		3500
Dimens. pneus	195 R 16 C	195 R 16 C	(Variantes +)
Ply/bars	8 / 4,0	8 / 4,5	voir
Charge	1820	1940	remarques)
pour V max	120	120	
Garantie poids remorquable avec frein			1250 kg
Garantie poids remorquable sans frein			750 kg
Garantie poids de l'ensemble			4750 kg
Poids remorquable testé			850 kg
Vitesse maximale selon le constructeur			108 km/h
Vitesse maximale testée			km/h
Garantie poids sur pavillon			300 kg

Equipement	CR (E)
Feux de route	CR (E)
Feux de croisement	A (E)
Feux de position	R-S1 (E)
Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	1 (E)
Climoteurs	av 1 (E) §) ar 2a (E)
Catadioptrés	av _____ ar I (E)
Feux de gabarit	av _____ ar _____
Feux complémentaires	feu brouillard AR: B (E)
Eclairage plaque	1/ séparé, au centre
Essue-glace	2/ balais avec essue-glace
Avertisseurs	SEIMA SHF 10 / CH 5 1201 04 ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	CITROEN BF Série B G		
Homologation	CH 3170 44		
N°	CH 3170 44		
Carrosserie	fourgon		
Places	total 3 ou 2	avant	_____
Poids à vide	1865	Carburant	D
Charge utile	1635	CV-impôt	12.73
Poids total	3500	Cylindree	2499

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- x) Mesure du bruit : véhicule an marche 35,6 km/h, M2, 1A 3,888 = 81 dB/A
- *) Frein de service : disques sur les 4 roues; hydraulique double circuit (haute pression) arrivant sur doseur (maitre-cyl.) passant par un indicateur de chute de pression à 3 circuits;
1er circuit = sur les roues avant.
2ème circuit = sur les roues arrière, avec dispositif de variation de pression en fonction de la charge.
3ème circuit = agissant sur les roues arrière, sans passer par le dispositif de variation de pression en fonction de la charge.
- **) Contrôle 2 circuits : une lampe-témoin pour la haute pression et un indicateur par différence de pression agissant sur la même lampe.
- +) Variante de pneus : 205 R 16 C, 8 PR, AV= 1900 kg (3,75) / AR= 2040 kg (4,25), V-max. 120 km/h.
- §) Livrable sur demande avec un porte à faux arrière rallongé :
- | dimensions | extérieur | intérieur |
|-----------------|---|-----------|
| longueur | 6500 mm | 4539 mm |
| porte à faux AR | 1331 mm | 1209 mm |
| roids à vide | selon bulletin de pesage / charge utile selon la carrosserie / poids total 3500 kg /
clignoteurs: schema III ou IV / doivent être contrôlés à l'immatriculation. | |
- §§) Equipement : Protection derrière les sièges exigée.

Lieu et date de l'homologation Genève, 13.5.80.

Service fédéral d'homologation

Voiture de
livraison

C I T R O E N

BF Série BG (C 35 D)
(Empattement 4200 mm)

CH 3170 44

Fiche complémentaire I

Complément du 06.07.1982 /Ba

Livrable sur demande avec boîte à 5 vitesses

Mesures du bruit selon l'OCE: avec le vhc. en marche; 50 km/h, M3, IA 3,89, 78,5 dB/A
mesure à l'arrêt : 75 dB/A à 3000 t/min

30) Voiture de
livraison

C I T R O E N

BF Série BG (C 35 D)
(Empattement 4200 mm)

CH 3170 44

Fiche complémentaire concernant les émissions

Complément du 15.09.86 à Berne - SW (Remplace FC du 06.07.82)

Valeurs d'émission 01.10.86 remplies

Numéro du châssis

: nouvel emplacement à partir du no de châssis
05BG3601;
à droite dans l'entrée, sur plancher
(passage de roue)

Service fédéral d'homologation

Emissions du bruit

(E) Type du moteur	(F) Boite de vitesse	(G) i-A	(H) au passage dB/A	(J) à l'arrêt dB/A	min-1	(R) Remarques
B25/637	M5	3,89	79,0	76,0	3000	

Emissions des gaz

(E) Type du moteur	(F) Boite de vitesse	(G) i-A	Emissions en g/km			(N) Ralenti		Numéro-ATGE
			(K) CO	(L) HC	(M) NO	CO	min-1	

Emissions de fumée

(E) Type du moteur	(O) selon OCE annexe 3			(O+P) selon ECE-24					
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	k =	à	min-1
B25/637	b =	à	min-1	k = 0,26	à 4000	min-1	k = 0,23	à 3560	min-1
	b =	à	min-1	k = 0,20	à 3120	min-1	k = 0,23	à 2680	min-1
	b =	à	min-1	k = 0,26	à 2240	min-1	k = 0,98	à 1800	min-1

(S) Bacharach **3,0**

Pompe d'injection **BOSCH**

x) compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale